



BSVillage
PISCINE - WELLNESS - OUTDOOR

MANUALE D'USO

Robot pulitore automatico a batteria WET RUNNER PLUS by GRE



www.bsvillage.com

AVVERTENZA DI SICUREZZA

ATTENZIONE

L'aspirapolvere non è un giocattolo e viene utilizzato da persone di età superiore a 8 anni. Chiunque utilizzi l'aspirapolvere deve leggere attentamente il manuale prima di lavorarci.

1. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini non sorvegliati.
2. Il robot è progettato per pulire la piscina, SPA.
3. Si prega di utilizzare le batterie e il caricatore originali durante l'utilizzo.
4. Caricarlo solo quando il robot è spento.
5. Mettere il pulitore in un luogo pulito e asciutto. Non esporlo sotto sole o vicino a esplosivo.
6. Non azionare in assenza d'acqua.
7. Non avvicinarsi alla testa del vuoto quando è in funzione, a causa della sua aspirazione potere, soprattutto per il corpo umano, animali, capelli o vestiti.
8. Non smontare il pulitore senza assistenza professionale dal distributore o produttore autorizzato.
9. Non disperdere l'olio lubrificante in quanto può inquinare le acque.
10. Smettere di utilizzare l'aspiratore in caso di problemi; Si prega di contattare il distributore autorizzato o sostituirlo con parti / accessori originali.
11. Condizioni di lavoro più idonee:
 - 11.1 Profondità massima dell'acqua applicabile: 40 - 300cm.
 - 11.2 Temperatura dell'acqua: 4°C (39.2°F) - 35°C (95°F)

1. Cavo USB

1. Per il cavo con spina USB è consentita solo una tensione di uscita di 5 V.
2. Solo per uso interno. Il caricabatterie non deve essere utilizzato all'aperto e non essere esposto a pioggia, umidità, liquidi o calore.
3. Tenere il caricabatterie fuori dalla portata dei bambini.
4. Non utilizzare mai il caricabatterie se si riscontrano danni.
5. Non maneggiare l'aspiratore e il caricatore con mani bagnate e piedi nudi quando si carica l'aspiratore.
6. Scollegare il caricabatterie dall'alimentazione quando non è in uso.
7. Se la linea USB è danneggiata, sostituirla con un nuovo caricatore per evitare eventuali pericoli.
8. Assicurarsi che il pulitore, il cavo USB e il caricatore siano completamente asciutti prima di procedere alla ricarica.
9. Caricare il pulitore 5 ore prima del primo utilizzo. Di norma, è possibile azionarlo circa 30 minuti dopo la ricarica completa.

2. Smaltimento della batteria

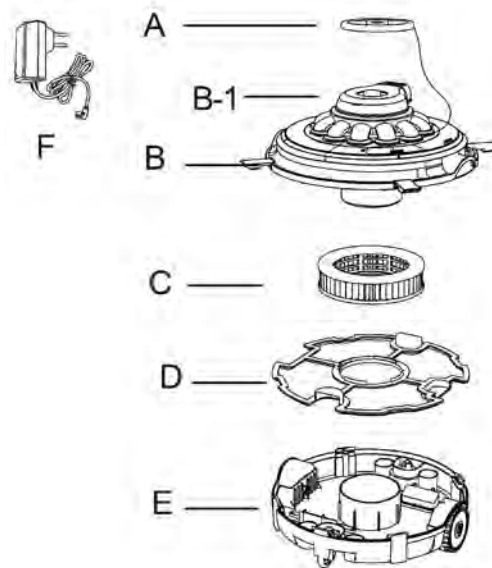
1. La batteria del pulitore è una batteria al litio, deve essere smaltita correttamente, si prega di contattare le autorità locali per ulteriori informazioni.
2. Non tentare mai di smontare la batteria al litio.
3. Rimuovere tutti gli oggetti personali come anelli, braccialetti, collane e orologi quando si scollega una batteria al litio dall'aspiratore.
4. La batteria provoca una corrente di cortocircuito e gravi ustioni quando è abbastanza elevata.
5. Indossare una protezione completa per gli occhi, guanti e indumenti protettivi quando si rimuove la batteria.
6. Non fumare, provocare scintille o fiamme vicino al pulitore, ciò incendierà la batteria e produrrà gas non noti.
7. Se l'acido viene a contatto con la pelle e gli indumenti, lavare immediatamente con abbondante acqua e sapone.
8. Se gli occhi entrano in contatto con l'acido, risciacquarli con acqua per almeno 15 minuti e contattare un medico

Gli avvertimenti e le precauzioni di cui sopra non possono includere tutti i possibili casi di rischio e/o lesioni gravi. I proprietari di piscina / spa dovrebbero prestare sempre molta attenzione e avere buon senso quando si utilizza il pulitore.

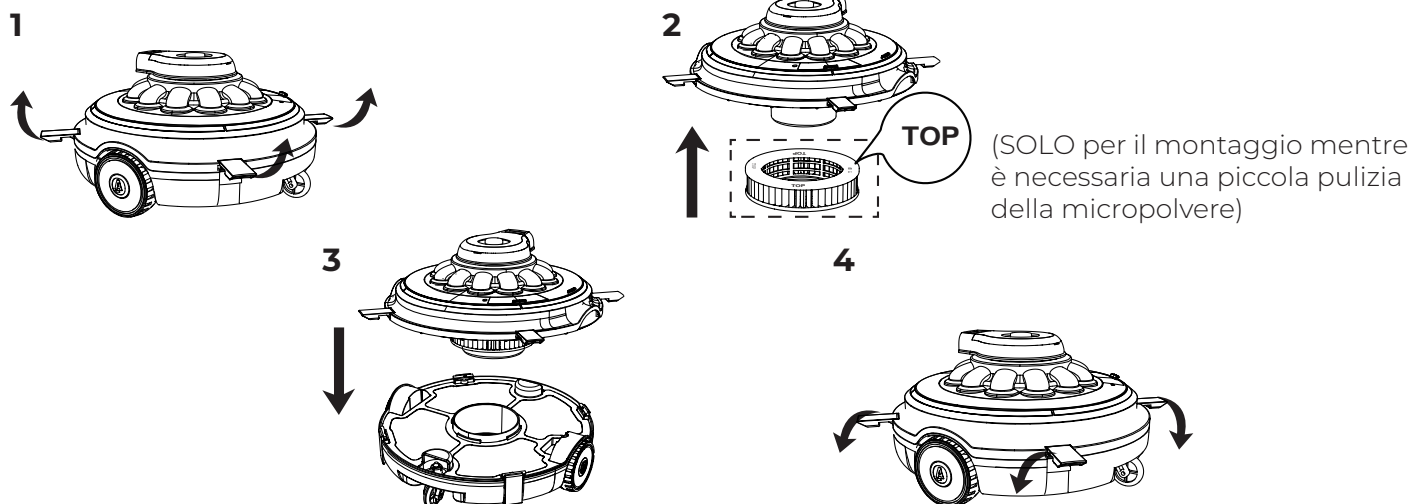
ASSEMBLAGGIO

- A: Galleggiante
 B: Copertura superiore
 B-1: Testa a getto
 C: Filtro a cartuccia (Montaggio e pulizia SOLO per piccole micropolveri)
 D: Filtro
 E: Base inferiore
 F: Caricatore

Sulla copertura superiore è presente l'elemento di rotazione della testa a getto, l'acqua sta passando dalla parte inferiore alla testa a getto per fare muovere il robot. Quando trova un ostacolo, la testa del getto ruota di 180 gradi, il robot aggira l'ostacolo e si sposta di un'altra linea. La sporcizia viene raccolta e introdotta nell'alloggio del filtro posteriore.



ASSEMBLAGGIO E FUNZIONAMENTO

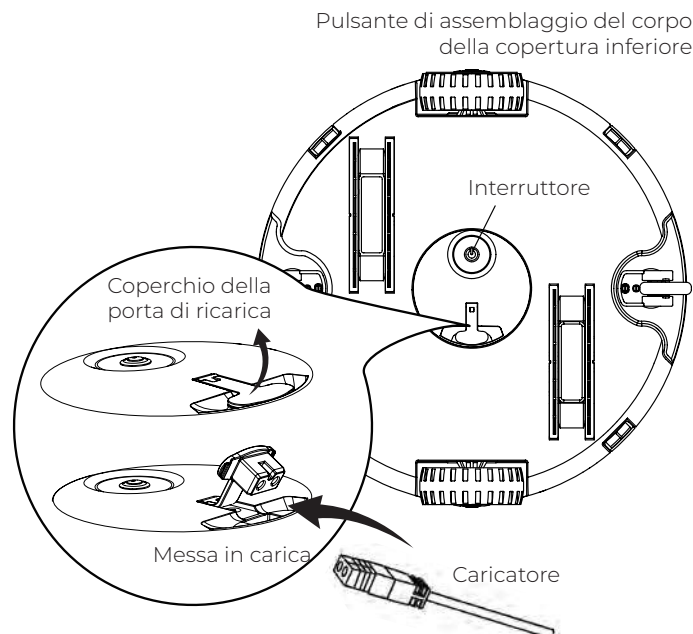


Precauzioni per il caricamento:

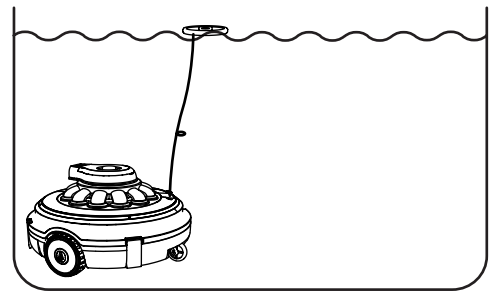
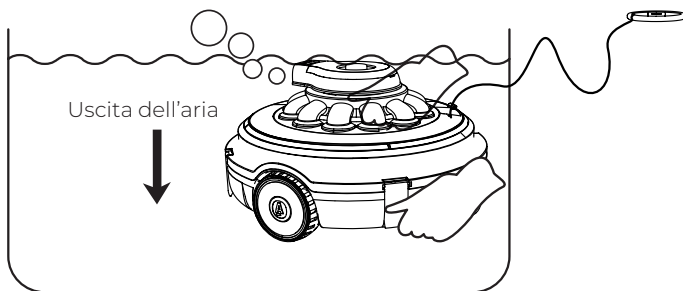
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore e il cavo di carica forniti.
 - Assicurarsi che il robot e gli ingressi del caricatore siano puliti e asciutti prima dell'installazione.
 - Accendere il robot prima di utilizzarlo per la prima volta (circa 5 ore)
- Spegnere il robot prima di ricaricarlo
 - Prima di ricaricare togliere il coperchio della porta di ricarica.
 - Inserire il caricatore nella porta di ricarica, quindi avviare la ricarica.

Nota: Quando il robot inizia a caricarsi, l'indicatore luminoso sull'adattatore esterno diventerà rosso. Quando il robot sarà quasi completamente carico, l'indicatore diventerà verde.

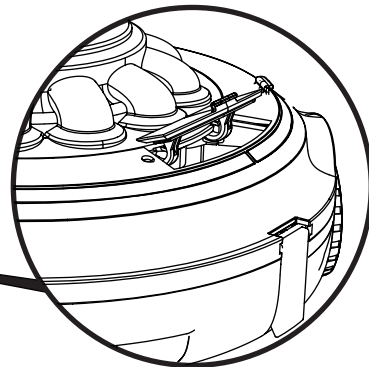
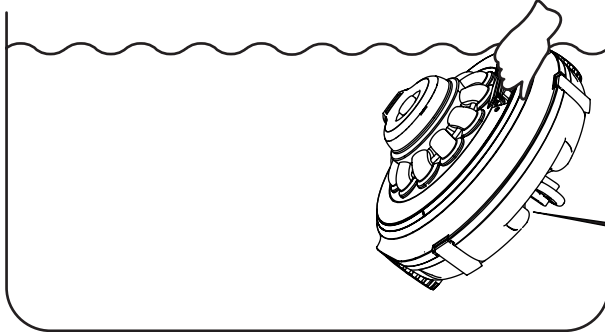
- A ricarica completata, richiudere la porta di ricarica con l'apposito coperchio assicurandosi che sia ben chiuso e a tenuta prima di inserire il robot in acqua.



ACCENSIONE



1. Accendere l'interruttore, l'indicatore si accende, allentare la corda del galleggiante, inserire il robot orizzontale nella piscina e attendere che affondi fino a raggiungere il fondo della piscina; sono necessari circa 20-30 secondi per far uscire l'aria.
2. Regolare la lunghezza della corda per assicurarsi che la lunghezza della corda sia alla stessa altezza del livello dell'acqua e che la lunghezza eccedente della corda venga legata o tagliata corta.



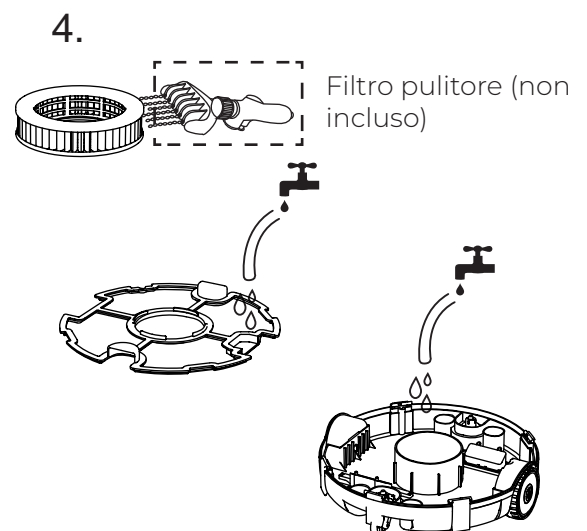
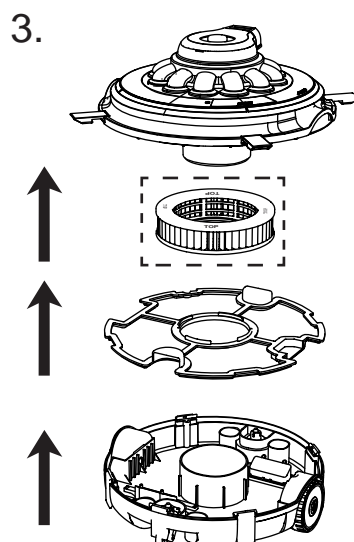
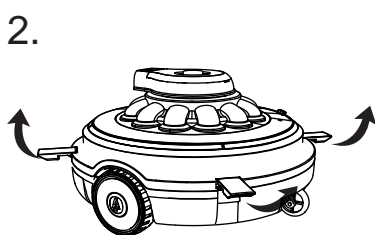
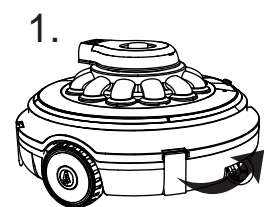
Aprendo l'elemento in plastica presente in questo punto, è possibile trasportare il robot a mano ed estrarlo con facilità.

3. Quando viene interrotta l'alimentazione del robot, si arresterà automaticamente nell'angolo della piscina (potrebbe anche fermarsi nel centro della piscina a causa della presenza di ostacoli).

Nota:

1. Si raccomanda di spegnere il sistema filtrante poiché la circolazione dell'acqua nella piscina potrebbe influire sulla modalità di movimento del robot.
2. Qualsiasi ostacolo nella piscina, come ad esempio la scala, influenzerà il percorso di pulizia e scorrimento del robot;
3. Se stai utilizzando un serbatoio di brina, assicurarsi che il sale si sciogla prima di introdurre il robot in acqua.

SMALTIMENTO DEI RIFIUTI



MANUTENZIONE E STOCCAGGIO

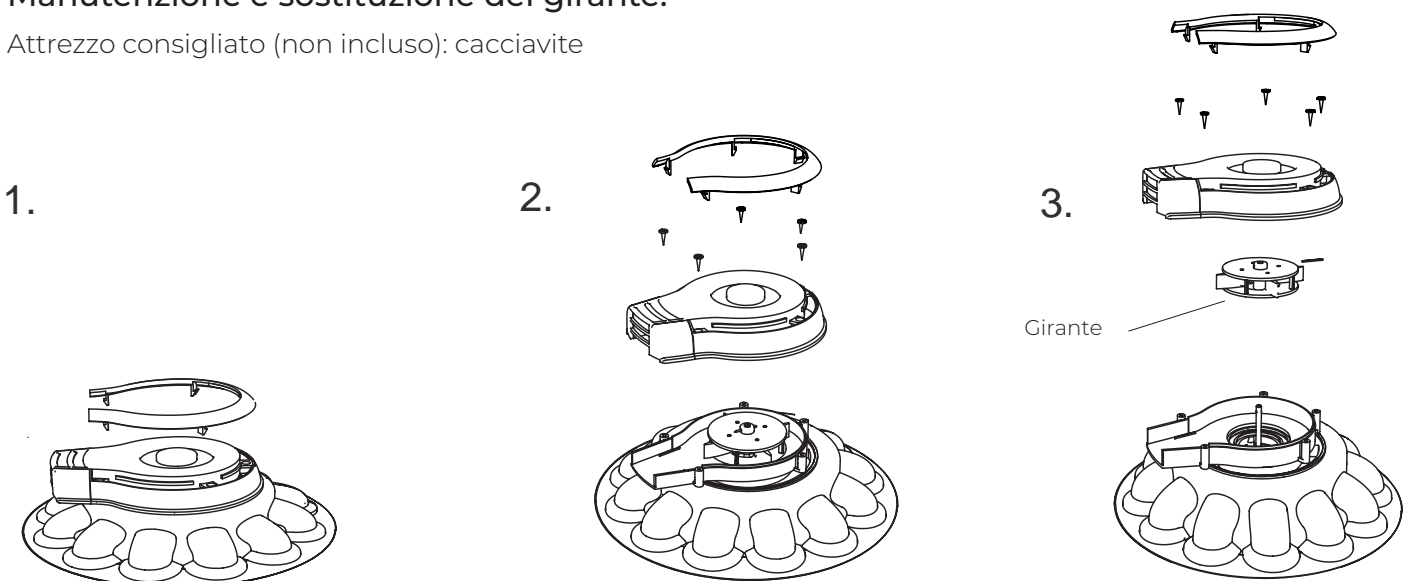
1. La batteria si scarica da sola durante lo stoccaggio. Assicurarsi che il robot sia completamente carico prima dello stoccaggio.
2. Quando non viene utilizzato, occorre caricare la batteria almeno ogni tre mesi..
 - Scollegare l'adattatore esterno dalla presa e in seguito il cavo di carica dall'adattatore esterno e il robot.
 - Rimuovere l'attacco dal robot. Se necessario, risciacquare il robot e gli accessori con acqua corrente. Non utilizzare detergenti.

- Prima dello stoccaggio, assicurarsi che sia asciutto.
- Utilizzare un panno umido per pulire e asciugare il robot e i suoi accessori.
- Riporre in un luogo ben ventilato lontano da luce solare, calore, fiamme, sostanze chimiche della piscina e dai bambini.
- La temperatura di stoccaggio deve essere compresa tra 10 °C – 25 °C (50 °C-77 °C).

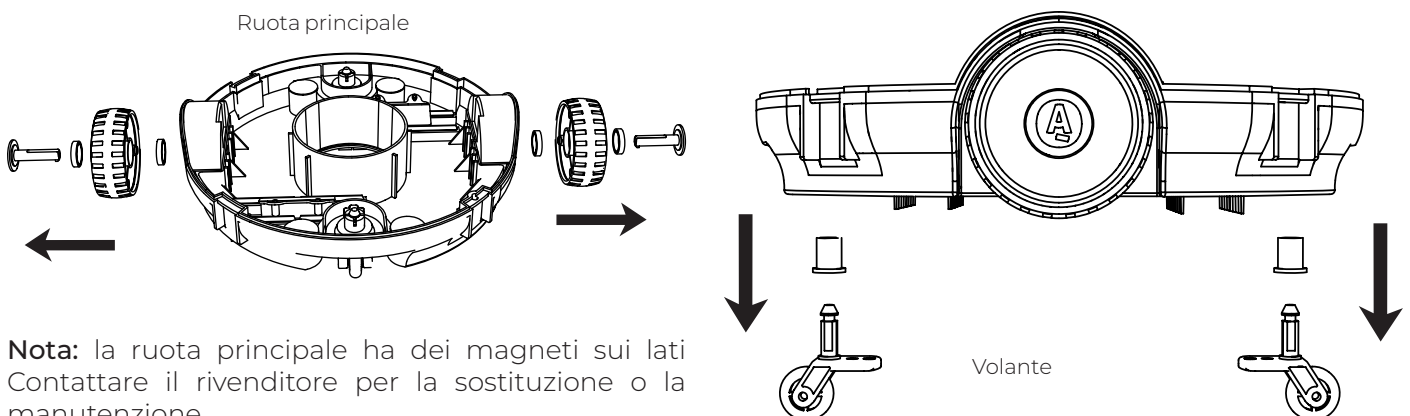
Nota: Una temperatura più elevata potrebbe ridurre la vita utile della batteria.

Manutenzione e sostituzione del girante:

Attrezzo consigliato (non incluso): cacciavite



Maintenance and replacement of wheels:



Nota: la ruota principale ha dei magneti sui lati. Contattare il rivenditore per la sostituzione o la manutenzione.

MONTAGGIO E SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA



Non trattare gli apparecchi elettrici come rifiuti urbani non classificati, ma utilizzare i centri di raccolta differenziata. Per informazioni sui sistemi di raccolta disponibili, contattare l'amministrazione locale.

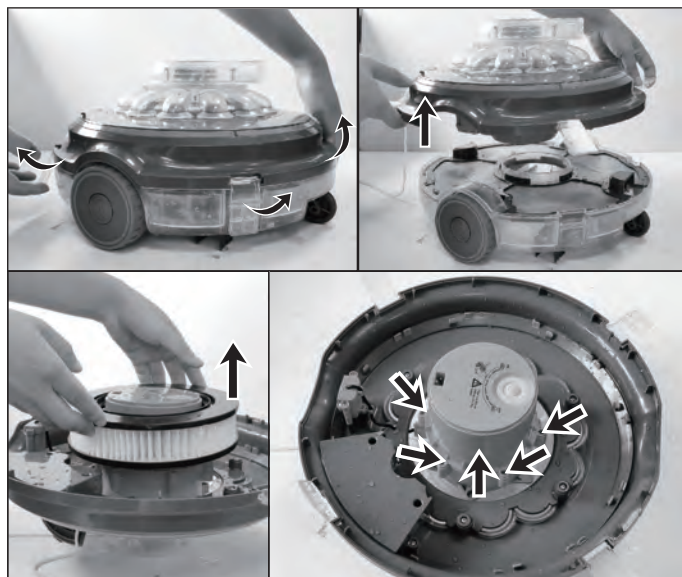
- Non rimuovere la batteria al litio senza autorizzazione.
- Quando si rimuove la batteria al litio dal robot, assicurarsi di non indossare anelli, bracciali, collane né orologi.
- La corrente di cortocircuito generata da una batteria è sufficiente ad assorbire un anello (od oggetti simili), causando gravi ustioni.
- Prima di rimuovere il pacco batteria, indossare una protezione per gli occhi, guanti e indumenti protettivi.
- Fare attenzione a non toccare il filo o le parti metalliche per evitare scintille o cortocircuiti.

Sostituzione batteria:



Nota: Prima di procedere a qualsiasi sostituzione di batteria l'utente deve consultare il rivenditore.

1. Estrarre i quattro fermi della parte centrale del coperchio superiore e separarla dal gruppo del corpo del coperchio inferiore, quindi estrarre il filtro per micro particelle.
2. Utilizzare un cacciavite per rimuovere tutte le viti presenti sul coperchio di alimentazione del coperchio inferiore.
3. Aprire il coperchio della batteria, individuare la linea di collegamento della medesima, premere la clip sul connettore, estrarlo ed estrarre la batteria.



- Non fumare, non fare scintille né fiamme in prossimità del pulitore, per non incendiare la batteria né produrre gas.
- Evitare di esporre la batteria al fuoco o a temperature elevate, per evitare di provocare esplosioni.

Importante: In caso di perdite, evitare il contatto con la batteria danneggiata e riporla in un sacchetto di plastica.

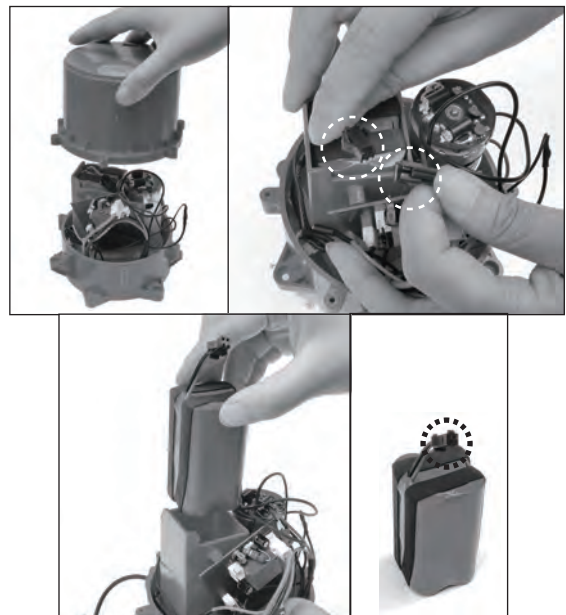
Se la pelle o gli indumenti vengono a contatto con l'acido, lavarsi immediatamente e abbondantemente con acqua e sapone.

Se gli occhi sono entrati in contatto con l'acido, sciacquarli con acqua per almeno 15 minuti e rivolgersi a un medico per le cure del caso.

4. Seguendo le fasi di smontaggio, installare nuovamente la batteria e assemblare le parti di ricarica. Attenzione: (1) Se l'anello di tenuta presenta impurità, pulirlo e reinserirlo nell'apposita scanalatura. (2) Prestare attenzione alla direzione di montaggio. I sei fori delle viti devono essere allineati per poter serrare le viti.



Importante: avvolgere immediatamente il connettore con nastro isolante per evitare qualsiasi cortocircuito causato dal contatto tra due terminali di filo.



RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

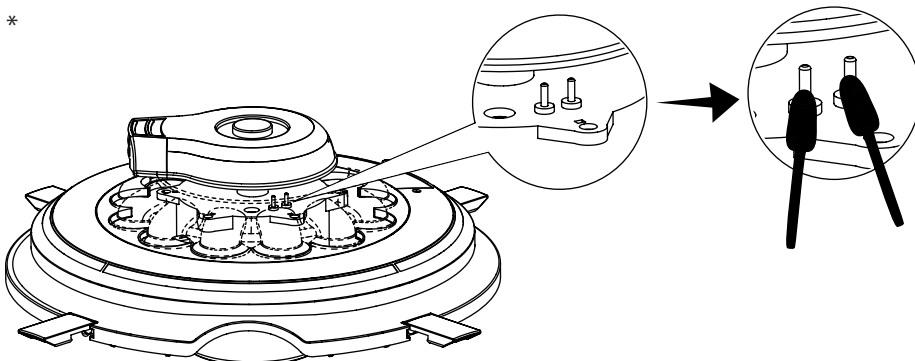
In caso di problemi con il pulitore, seguire le indicazioni riportate prima di ripristinarne l'utilizzo.

Nota: spegnere l'apparecchio prima di eseguire qualsiasi riparazione.

PROBLEMA	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONE
Il robot non cattura le parti di sporco.	Il livello della batteria è basso.	Procedere alla carica del robot.
	Girante bloccato.	Spegnere l'alimentazione del robot e controllare visivamente se il girante ruota. Se necessario, contattare il proprio rivenditore per ulteriori istruzioni. Avvertenza! Prima di intervenire sul dispositivo, assicurarsi che sia spento.
	Girante danneggiato.	Contattare il proprio rivenditore per la sostituzione.
	Il vano portaoggetti è pieno.	Pulire il vano portaoggetti e il coperchio del filtro.
Il robot smette di muoversi al centro della piscina (la testa rotante sta ancora girando).	Il robot è stato fermato da un ostacolo. Il terreno non è totalmente livellato	Controllare il pulitore per eventuali ostruzioni. Rimuovere gli ostacoli.
	Il robot è bloccato dall'aspirazione dello scarico principale del pavimento della piscina.	Ci vuole più tempo prima di spostarsi di nuovo o livellare il fondo della piscina o tagliare la striscia della spazzola inferiore. Contattare il proprio rivenditore per le parti di ricambio.
	Il terreno non è totalmente livellato	It takes more minutes before moving again or Make the bottom of the pool flat or trim the bottom brush strip. Contact your dealer for replacement parts.
Il robot non può coprire l'intera piscina / muoversi lungo la parete della piscina.	Il vano portaoggetti è pieno.	Pulire il vano portaoggetti e il coperchio del filtro.
	Il tempo di funzionamento è stato più breve del previsto.	Pulire la camera del filtro e ricaricare il robot per 4-5 ore.
	La circolazione dell'acqua generata dal sistema di filtrazione interrompe la direzione del movimento.	Spegnere il sistema di filtrazione (fare riferimento alle istruzioni presenti nel manuale).
	La ruota è bloccata.	Controllare e rimuovere le parti di sporco.
Il robot si muove lentamente.	Il vano portaoggetti è pieno.	Pulire il vano portaoggetti e il coperchio del filtro.
La testa girevole non ruota o ruota lentamente.	Il fondo del girante è bloccato.	Il vano portaoggetti è pieno, controllare e rimuovere eventuali parti di sporco che potrebbero essere incastrate sotto la testa rotante. Può essere ruotato a mano e risciacquato con acqua fino a che non risulta liscio.
	Il vano portaoggetti è pieno.	Pulire il vano portaoggetti e il coperchio del filtro.

PROBLEMA	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONE
I detriti sono fuoriusciti dal robot.	La valvola dell'ugello di aspirazione (fondo del pulitore) è rotta.	Il deflettore sulla ventosa è come una porta per impedire la fuoriuscita di detriti dalla camera dei detriti. Contattare il proprio rivenditore per parti di ricambio e istruzioni.
I detriti penetrano all'esterno del coperchio del filtro.	Il coperchio del filtro è danneggiato.	Sostituire il coperchio del filtro con uno nuovo. Contattare il proprio rivenditore per le parti di ricambio.
Il robot può ancora lavorare senza acqua.	Il robot è ancora bagnato e il contatto è in cortocircuito, quindi il robot può ancora lavorare senza acqua.	Lascialo fuori dall'acqua per qualche secondo e aspetta che l'acqua si asciughi.
	E' presente dello sporco nel punto di contatto, ad esempio capelli bagnati, che causa un cortocircuito del contatto.	Rimuovere i capelli e altri rifiuti con gli strumenti appositi.
	Scheda circuito danneggiata.	Contattare il rivenditore per la sostituzione.
Se sul caricatore compare la luce rossa per tutto il tempo, non può passare a verde per oltre 8 ore.	Danno alla batteria.	Contattare il rivenditore per sostituire la batteria. Avvertenza! Non accendere il robot e sostituire la batteria da soli. Ciò può causare lesioni gravi o mortali, e annullerà la validità della garanzia.
Se il caricatore passa a verde in brevissimo tempo e anche il dispositivo viene messo in funzione solo per un breve periodo tempo (entro mezz'ora, Necessita di più convalide).		
Quando il prodotto inizia a caricare dopo aver terminato l'operazione, se sul caricatore compare la luce verde per tutto il tempo. (Assicurarsi che il cavo del caricatore sia correttamente e completamente collegato all'adattatore e al robot esterno.)	Danno al caricatore..	Contattare il rivenditore per la sostituzione. Avvertenza! L'uso di un adattatore esterno sbagliato provocherà danni al robot / alla batteria e annullerà la garanzia.
Se sul caricatore non si accende più alcuna luce.		
Pulsante non funzionante o spento.*	C'è sporco intorno al sensore o ossidazione del sensore.	Pulire il sensore con carta, panno o spazzola, come da foto; oppure vedere il video online.

*



You Tube

ASPETTI GENERALI

- Ai sensi delle seguenti disposizioni, il venditore garantisce che il prodotto corrispondente a questa garanzia ("il Prodotto") non presenta alcun difetto di conformità al momento della sua consegna.
- Il Periodo di Garanzia per il Prodotto è di due (2) anni a decorrere dal momento della consegna dello stesso all'acquirente.
- Nel caso in cui si venisse a produrre un difetto di conformità del Prodotto e l'acquirente lo notificasse al venditore entro il Periodo di Garanzia, il venditore dovrà riparare o sostituire il Prodotto a sue spese nel luogo che consideri opportuno, salvo che ciò risulti impossibile o sproporzionato.
- Qualora non fosse possibile riparare o sostituire il Prodotto, l'acquirente potrà richiedere una riduzione proporzionale del prezzo o, nel caso in cui il difetto di conformità fosse sufficientemente importante, lo scioglimento del contratto di vendita.
- Le parti sostituite o riparate in virtù della presente garanzia non rappresenteranno un prolungamento della scadenza della garanzia del Prodotto originale, quantunque disporranno di una loro propria garanzia.
- Affinché la presente possa essere valida, l'acquirente dovrà attestare la data di acquisto e consegna di del Prodotto.
- Una volta trascorsi più di sei mesi dalla consegna del Prodotto all'acquirente, qualora quest'ultimo dichiari un difetto di conformità del medesimo, l'acquirente dovrà attestare l'origine e l'esistenza del difetto dichiarato.
- Il presente Certificato di Garanzia non limita o preclude i diritti che corrispondano ai consumatori in virtù delle norme nazionale di carattere imperativo.

CONDIZIONI PARTICOLARI

- La presente garanzia copre i prodotti al quali si riferisce questo manuale.
- Il presente Certificato di Garanzia avrà vigore unicamente nell'ambito dei paesi dell'Unione Europea.
- Per la validità di questa garanzia, l'acquirente dovrà rispettare in maniera rigorosa le indicazioni del Fabbricante indicate nella documentazione che viene allegata al Prodotto, quando questa risulti applicabile secondo la gamma e il modello del Prodotto.
- Nel caso in cui venga specificato un calendario per la sostituzione, la manutenzione o la pulizia di determinati pezzi o componenti del Prodotto, la garanzia sarà valida solo quando qualora detto calendario sia stato rispettato in maniera corretta.

LIMITAZIONI

- La presente garanzia sarà valida unicamente per le vendite realizzate a consumatori, laddove per "consumatori" s'intende quella persona che acquista il Prodotto con scopi che non rientrano nell'ambito della sua attività professionale.
- No viene concessa alcuna garanzia nei riguardi del normale consumo per uso del prodotto. In merito ai pezzi, ai componenti e/o ai materiali fusibili o consumabili come pile, lampadine, ecc., ove sussista si applicherà quanto disposto nella documentazione che è allegata al Prodotto.
- La garanzia non copre i casi in cui il Prodotto: (I) sia stato oggetto di un uso non corretto; (II) sia stato riparato, manipolato o la manutenzione sia stata effettuata da una persona non autorizzata o (III) sia stato riparato o la manutenzione sia stata effettuata con pezzi non originali. Qualora il difetto di conformità del Prodotto sia conseguenza di una installazione o messa in marcia non corretta, la presente garanzia risponderà solo nel caso in cui la suddetta installazione o messa in marcia sia compresa nel contratto di compravendita del Prodotto e sia stata realizzata dal venditore o sotto la sua responsabilità.

**CONTENITORE DELLA SPAZZATURA, SBARRATO**

- Allo scopo di ridurre la quantità di residui di apparati elettrici ed elettronici, la pericolosità dei componenti, promuovere il riutilizzo degli apparecchi, la valutazione dei loro residui e determinare una gestione adeguata cercando di migliorare l'efficacia della protezione ambientale, si stabiliscono una serie di norme applicabili alla fabbricazione del prodotto ed altre relative alla corretta gestione ambientale quando si trasformino in residui.
- Allo stesso modo, si cerca di migliorare il comportamento ambientale di tutti gli agenti che intervengono nel ciclo vitale degli apparecchi elettrici ed elettronici, come i produttori, i distributori, i consumatori e, in particolare, il comportamento di quegli agenti direttamente implicati nella gestione dei residui derivati da questi apparecchi.
- A partire dal 13 agosto del 2005, quando vorrà disfarsi di questo apparecchio, avrà due possibili sistemi di rottamazione a sua disposizione:
- Se acquista un apparecchio nuovo che sia di tipo equivalente o che svolga le stesse funzioni di quello da rottamare, potrà consegnarlo direttamente al distributore, senza alcun costo, al momento dell'acquisto;
- Potrà portarlo nel luogo appositamente destinato dai vari enti locali.
- Noi ci faremo carico dei costi di gestione.
- Gli apparecchi sono etichettati con il simbolo di un "contenitore della spazzatura, sbarrato", questo simbolo indica la necessaria raccolta selettiva e differenziata dal resto della spazzatura urbana.
- I nostri prodotti sono progettati e fabbricati con materiali e componenti di elevata qualità, che rispettano l'ambiente, che possono essere riutilizzati e riciclati. Pur in questo caso, le varie parti che compongono questo prodotto non sono biodegradabili, per cui non devono essere abbandonate nell'ambiente. Per il riciclaggio corretto di questo prodotto, stacchi il motore dal resto dell'apparecchio di filtrazione.

If You Have Any Problem, Contact Us!		www.grepool.com/en/after-sales
Si Tienes Algun Problema, ¡Consultenos!	España	www.grepool.com/post-venta
En Cas De Probleme, Nous Consulter!	France/ Belgie	www.grepool.com/fr/apres-vente
Sollten Sie Probleme Haben, Zögern Sie Bitte Nicht, Uns Zu Kontaktieren!	Deutschland	www.grepool.com/de/kundenservice
Per Ogni Vostra Eventuale Occorrenza, Interpellateci!	Italia	www.grepool.com/it/post-vendita
Em Caso De Problema, ¡Consultar-Nos!	Portugal	www.grepool.com/post-venta
Mocht U Een Probleem Hebben, ... ¡Raadpleeg Ons!	Nederlands	+31 513 62 66 66 service@aquafun.info
W razie problemów, skontaktuj się z nami	Poland	www.grepool.com/en/after-sales
V případě jakéhokoliv problému nás kontaktujte!	Czechia	www.grepool.com/en/after-sales
Ak máte akýkoľvek problém, kontaktujte nás!	Slovakia	www.grepool.com/en/after-sales
Dacă ați orice problemă, contactați-ne!	Romania	www.grepool.com/en/after-sales
Om du har några problem, kontakta oss!	Sweden	www.grepool.com/en/after-sales

DISTRIBUTED BY / DISTRIBUIDO POR /
DISTRIBUÉ PAR / VERTRIEB DURCH /
DISTRIBUITO DA / GEDISTRIBUEERD DOOR /
DISTRIBUÍDO POR / WYPRODUKOWANY PRZEZ:

MANUFACTURAS GRE, S.A.

**ARITZ BIDEA Nº 57 BELAKO INDUSTRIALDEA, APARTADO 69
48100 MUNGUIA (VIZCAYA) ESPAÑA
Nº Reg. Ind. 48-06762**

- We reserve the right to change all or part of the articles or contents of this document, without prior notice
- Nos reservamos el derecho de cambiar total o parcialmente las características de nuestros artículos o el contenido de este documento sin previo aviso
- Nous nous réservons le droit de modifier totalement ou en partie les caractéristiques de nos articles ou le contenu de ce document sans préavis
- Wir behalten uns das Recht vor, die technischen Daten unserer Artikel oder den Inhalt dieses Dokumentes ohne vorherigen Hinweis ganz oder teilweise zu ändern
- Ci riserviamo il diritto di cambiare totalmente o parzialmente le caratteristiche tecniche dei nostri prodotti ed il contenuto di questo documento senza nessun preavviso
- Wij behouden ons het recht voor geheel of gedeeltelijk de kenmerken van onze artikelen of de inhoud van deze handleiding zonder voorafgaand bericht te wijzigen
- Reservamo-nos o direito de alterar, total ou parcialmente, as características dos nossos artigos ou o conteúdo deste documento sem aviso prévio.
- Zastrzegamy sobie prawo do zmiany w całości lub części niniejszej instrukcji bez uprzedniej informacji
- Vyhradzujeme si právo na změnu součástí nebo prvků výrobku nebo obsahu tohoto dokumentu bez oznámení.
- Vyhradzuje si právo na zmenu všetkých článkov alebo ich častí alebo obsahu tohto dokumentu bez predchádzajúceho upozornenia.
- Ne rezervăm să schimbăm total sau parțial articolele sau conținutul acestui document, fără notificare prealabilă.
- Vi förbehåller oss rätten att ändra hela eller delar av funktionerna i artiklarna eller innehållet i detta dokument utan föregående meddelande.



**EU DECLARATION OF CONFORMITY DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ
DECLARATION UE DE CONFORMITE EU-CONFORMITEITSVERKLARING
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE
EU-KONFORMITÄTSEKLRUNG DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

The undersigned/Le soussigné/ El abajo firmante/ Der Unterzeichnete/ Il sottoscritto/
Ondergetekende/ O abaixo assinado / Niżej podpisany:

Manufacturas GRE S.A. Aritz Bidea n°57, Belako Industrialdea, Apdo 69, 48100 Mungia (Bizkaia) Spain.

Declares under its sole responsibility that the products:
Déclare sous sa seule responsabilité que les produits :
Declara, bajo su exclusiva responsabilidad, que los productos:
Erklärt unter seiner alleinigen Verantwortung, dass die Produkte :
Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che i prodotto :
Verklaart onder zijn uitsluitende verantwoordelijkheid dat de producten :
Declara sob a sua exclusiva responsabilidade que os produtos:
Deklaruje na swoją wyłączną odpowiedzialność, że produkty:

Product description / Description du produit / Descripción del producto/ Produktbeschreibung /
Descrizione del prodotto / Productbeschrijving / Opis produktu:

**RECHARGEABLE BATTERY ROBOT
ROBOT À BATTERIE RECHARGEABLE
ROBOT A BATERÍA RECARGABLE
ROBOTER MIT WIEDERAUFLADBAREN BATTERIEN
ROBOT A BATTERIA RICARICABILE
ROBOT MET OPLAADBARE ACCU
ROBÔ DE BATERIA RECARREGÁVEL
ROBOT Z AKUMULATOREM**

Model/modèle/modelo/modell/modello/model/modelo/ model: **RBR75**

Brand/ marque/ marca/ marke/ marca/ merk/ marca / marka: **Gre**

are in conformity with the following harmonized standards or specifications:
sont en conformité avec les standards harmonisés suivants ou spécifications:
cumple con las siguientes normas armonizadas o especificaciones:
in Übereinstimmung mit den folgenden harmonisierten Normen oder Spezifikationen sind:
sono conformi alle seguenti norme armonizzate o specifiche :
in overeenstemming zijn met de volgende geharmoniseerde standaarden of specificaties:
estão em conformidade com os seguintes padrões harmonizados ou especificações:
są zgodne z następującymi zharmonizowanymi normami lub specyfikacjami:

**EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A14:2019 + A2:2019 + A15:2021
EN 60335-2-41:2021 + A11:2021
EN 62233:2008
EN 55014-1:2021
EN 55014-2:2021
EN 61000-3-2:2019 + A1:2021
EN 61000-3-3:2013 + A1:2019**



and therefore answers to the essential requirements of the following European directives:
et par conséquent répondent aux exigences essentielles des directives européennes suivantes:
y por lo tanto cumple con los requisitos esenciales de las siguientes directivas europeas :
und damit den wesentlichen Anforderungen der folgenden europäischen Richtlinien entsprechen :
e pertanto soddisfano i requisiti essenziali delle Direttive europee seguenti :
en bijgevolg beantwoorden aan de essentiële vereisten van de volgende Europese richtlijnen:
e por conseguinte cumprem as exigências essenciais das seguintes diretivas europeias:
i dlatego spełnia podstawowe wymagania następujących dyrektyw europejskich:

**Low Voltage Directive/ Directive basse tension/ Directiva de bajo voltaje/ Niederspannungsrichtlinie/
Direttiva Bassa Tensione/ Laagspanningsrichtlijn/ Diretiva de baixa tensão/ Dyrektywa niskonapięciowa
- 2014/35/EU**

**Electromagnetic Compatibility Directive/ Directive sur la compatibilité/ Directiva de compatibilidad
electromagnética/ Richtlinie zur elektromagnetischen Verträglichkeit/ Direttiva sulla compatibilità
elettromagnetica/ Richtlijn elektromagnetische compatibiliteit/ Diretiva de Compatibilidade
Eletromagnética/ Dyrektywa kompatybilności elektromagnetycznej-2014/30/EU**

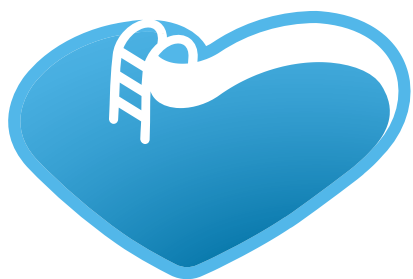
**ROHS 2015/863/EU - amending annex II of Directive 2011/65/EU modifiant l'annexe II de la directive
2011/65/UE modificando el anexo II de la Directiva 2011/65/UE zur Änderung des Anhangs II der
Richtlinie 2011/65/EU che modifica l'allegato II della Direttiva 2011/65/UE tot wijziging van bijlage II
van richtlijn 2011/65/EU modificando o Anexo II da Diretiva 2011/65/UE zmieniająca załącznik II do
dyrektywy 2011/65 / UE**

Mungia, 05 April 2023

**Authorized signatory / Signature autorisée/ Firmaautorizada/ Zeichnungsberechtigte /Firma
autorizzata / Geautoriseerde handtekening/ Assinatura autorizada:**

Pierre-Yves Marie Menes– General Manager

 **Manufacturas Gre s.a.**
N.I.F.: A-48067383
Aritz Bidea 57, Belako Industrialdea
48100 Mungia (Bizkaia) España
Tlf: (34) 946 741 116
Fax: (34) 946 741 708



BSVillage


[.com](http://www.bsvillage.com)

PISCINE - WELLNESS - OUTDOOR

www.bsvillage.com

BUSINESS SHOP S.r.l. a Socio Unico
Via della Repubblica n. 19/1 - 42123 Reggio Emilia (RE)
P.Iva e C.F. 02458850357 - Cap. soc. 60.000,00 € i.v.

 www.bsvillage.com

 0522 15 36 417

 info@bsvillage.com

 0522 18 40 494